



## Hagelschäden werden uns noch lange beschäftigen!

Alle Informationen zur letzten Gemeindeversammlung lesen Sie auf Seite 2 und 3

Bischof Lackner visitierte seine Schwoicher Schäfchen



„Grüß Gott, Herr Erzbischof!“ hieß es vor kurzem in Schwoich. Dr. Franz Lackner hat Anfang März die Pfarre Schwoich zu einer zweitägigen bischöflichen Visitation besucht, und die wurde von der Pfarrgemeinde zu einem wahren Kirchenfest gestaltet. PGR-Obfrau Maria Ellinger hat für das Schwoicher Forum den Besuch des Bischofs auf Seite 2 zusammengefasst.





# Liebe Schwoicherinnen und Schwoicher!

## Forstarbeit

Aus aktuellem Anlass muss ich einmal mehr an die Aufmerksamkeit und die Vernunft aller Naturverbundenen appellieren, die den zweifelsfrei großen Erholungswert einer ausgedehnten Waldwanderung genießen wollen. Die Folgen des Unwetters vom Juni 2024 haben besonders die Waldbesitzer noch fest im Griff. Mit fachlicher Begleitung durch die Forstbehörden sind großflächige Durchforstungen bis zu teilweisen Kahlschlägen zwingend notwendig. Besonders die trockene Witterung begünstigt die Ausbreitung des Borkenkäfers und verlangt schnelles und konsequentes Handeln, um den Waldbestand bestmöglich zu erhalten! Deshalb meine dringende Bitte: Unbedingt auf den Wegen bleiben, Beschilderungen beachten und vor allem befolgen! Im Arbeitsbereich herrscht Lebensgefahr!

## Glasfasernetz

Jetzt wird es ernst! Die Arbeiten an der Hauptzuleitung zur Orts-

zentrale für das gemeindeeigene Glasfasernetz haben Mitte März begonnen. Wer sein Interesse an einem Hausanschluss noch nicht bekundet hat, sollte dies ehestmöglich bei der Gemeinde ([www.schwoich.breitband.tirol](http://www.schwoich.breitband.tirol)) einbringen, damit Synergien im Zuge des Leitungsbaues genutzt werden können. Auch die Reihung der Bauabschnitte richtet sich nach der Anzahl der Interessenten in den betroffenen Gebieten.

Ich möchte mich an dieser Stelle bei den großteils sehr verständnisvollen Grundbesitzern bedanken, ohne die dieses für Schwoich zukunftsweisende Projekt nicht möglich wäre.

## Baurestmassen-Deponie

Die von Gemeinde und Bürgerinitiative eingebrachte Bescheidbeschwerde hat offenbar Wirkung gezeigt. Die Rohrdorfer Umwelttechnik hat bei der Landesregierung den Antrag auf Feststellung der Notwendigkeit einer Umweltverträglichkeitsprüfung eingebracht. Bis zum rechts-

kräftigen Abschluss dieses Feststellungsverfahrens wurde das beim Landesverwaltungsgericht laufende Beschwerdeverfahren ausgesetzt.

Aktuell kann also nur aufmerksam beobachtet werden, mit einer längeren zeitlichen Verzögerung ist aber zu rechnen. Ebenso wurde auch von Anrainern gegen den Bescheid der wasserrechtlichen Bewilligung des Abänderungsantrages zur Ableitung der Oberflächenwässer aus dem Deponiebereich Beschwerde eingelegt.

## Finanzgebarung

Vor kurzem wurde die Jahresrechnung der Gemeinde für das Jahr 2024 geprüft und beschlossen. Trotz kostenintensiver Projekte und Ausgabensteigerungen gestaltet sich die Finanzgebarung stabil.

Besonders erfreulich ist, dass die Rücklagen gehalten und die Pro-Kopf-Verschuldung der Gemeinde Schwoich erneut (aktuell 474 Euro) gesenkt werden konnte (der Tirol-Durchschnitt lag zuletzt



Foto: R. Mollinger

bei 1.568 Euro). Angesichts der anstehenden Großprojekte wie zum Beispiel die Schulsanierung ist eine gesicherte Finanzlage auf jeden Fall von Vorteil. Ich bedanke mich hier besonders bei allen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern für die umsichtige Haushaltsführung!

Allen Mitbürgerinnen und Mitbürgern wünsche ich einen unbeschwerten und sonnendurchfluteten Start in den Frühling!

Euer Bürgermeister  
Peter Payr

## Fortsetzung von Seite 1

„Am 1. März traf Erzbischof Dr. Franz Lackner in Schwoich ein. Sein erster Weg führte ihn in die Pfarrkirche zur Kindersegnung. Für Kinder und Erwachsene war es ein berührendes Erlebnis, mit dem Segen des Bischofs gestärkt zu werden. Die Jungschar umrahmte die Feierstunde mit fröhlichen Liedern. Abends trafen sich die Pfarrgemeinderäte des Pfarrverbandes in Bad Häring zum Austausch mit

dem Erzbischof. Die Krönung war am 2. März der Empfang des Bischofs. Bgm. Peter Payr, PGR-Obfrau Maria Ellinger mit dem Pfarrgemeinde- und Pfarrkirchenrat, die Schwoicher Vereine, allen voran die Musikkapelle, die Schützenkompanie sowie die Fahnenabordnungen, Kassettfrauen, Landjugend, Kirchenchor, Sängerrunde und die Bevölkerung von Schwoich begrüßten den hohen Gast bei strahlendem

Wetter auf dem Dorfplatz. Die Ehrensalve der Schützen, der festliche Klang der Musikkapelle und ein Ständchen der Sängerrunde Schwoich schufen den würdigen Rahmen für dieses Fest.

Pfarrer Dr. Stefan Schantl übernahm die Begrüßung in der Pfarrkirche, bevor der feierliche Festgottesdienst begann. Der Kirchenchor unter der Leitung von Regina Mayr und Jakob Gschwentner verstärkt mit Musikern von der Musik-

kapelle stellten ihr Können eindrucksvoll unter Beweis. Nach dem Totengedenken beim Kriegerdenkmal konnte man sich zum Ausklang sich bei der Agape auf dem Dorfplatz stärken, die erstmals vom Hoppareiter-Verein betreut wurde. Diese Begegnung mit dem Erzbischof und das gelungene Fest werden uns in Erinnerung bleiben.“

**Weitere Fotos finden Sie auf der Homepage der Pfarre Schwoich.**



Gemeinsam mit Bgm. Peter Payr und PGR-Obfrau Maria Ellinger schritt der Erzbischof die Schwoicher Ehrenformationen ab.



Die Gräbersegnung und das Totengedenken beim Kriegerdenkmal bildeten den Abschluss des Festgottesdienstes.



# Was tut sich alles in der Gemeinde Schwoich?

Im Rahmen der öffentlichen Gemeindeversammlung informierte Bgm. Peter Payr am 24. März im Neuwirtssaal unter anderem über die wichtigsten Vorhaben der nächsten Zeit. Zentrales Thema: die enormen Waldschäden nach dem Hagelsturm im letzten Jahr.

Erneut eine Herausforderung für die Verantwortlichen war die Erstellung des **Budgets**. Die Summe der Einzahlungen beträgt € 8.040.300,- die Auszahlungen summieren sich auf € 8.980.000,-, womit sich ein negativer Saldo von € 939.700,- ergibt, der mit den Guthaben auf dem Bankkonto gedeckt wird.

## Die größten Einnahmen:

An Abgabenertragsanteilen sind rund € 2.9 Mio. zu erwarten, die Kommunalsteuer entwickelt sich erfreulich gut und wird mit rund € 1,4 Mio. veranschlagt, diverse Förderungen und Zuschüsse summieren sich auf € 1,4 Mio.

Die **Ausgaben** sind konstant auf Klettertour. Einige Beispiele:

Aufwand Krankenhaus € 201.700,- Gesundheitsfonds € 603.500,-, Heim- und Pflegeleistung € 232.5000,-, Behindertenhilfe € 255.900,-, mobiler Dienst € 61.500,- Der Aufwand für die Volksschule steigt auf € 160.000 Euro, für den Kindergarten werden € 630.000,- fällig, die Kinderkrippe erfordert € 57000,-.

Insgesamt summieren sich die diversen Transferzahlungen auf rund 3 Mio. Euro, der Personalaufwand schlägt mit ca. € 2 Mio. zu Buche.

## Geringe Verschuldung

Für einen beabsichtigten Grundankauf ist eine Darlehensaufnahme von € 300.000 vorgesehen, deshalb beträgt der Gesamtschuldenstand Ende 2025 voraussichtlich € 1.464.900. Mit 474 Euro beträgt die Pro-Kopf-Verschuldung Ende 2024 weniger als ein Drittel des Tirol-Durchschnittes.

In der Jahresrechnung für 2024 beträgt der laufende finanzierungswirksame Ergebnisüberschuss € 1.042.774,-.

## Was ist passiert?

Im abgelaufenen Jahr konnte die Gemeinde Schwoich wieder einige Vorhaben erledigen. So etwa konnte der Um- und Ausbau des Feuerwehr-Gerätehauses mit ei-



DIE SCHÄDEN IN UNSEREN WÄLDERN nach dem Hagelunwetter im Juni letzten Jahres sind gewaltig – und sie werden jetzt erst so richtig sichtbar. Überall türmen sich geschälte Bäume, die aufgrund der Borkenkäfer-Gefahr entfernt werden mussten. „Insgesamt sind in den letzten Monaten rund 25.000 Festmeter Holz geschälte worden, und 15.000 werden nach derzeitiger Einschätzung wohl noch dazu kommen“, berichtete Bgm. Peter Payr im Rahmen der Gemeindeversammlung. Auch viele Obstbäume werden nicht mehr zu retten sein. Payr: „Die Schäden, die dieses Unwetter in sieben Minuten angerichtet hat, werden uns noch lange beschäftigen!“

nem großen Festakt gefeiert werden werden. Abgeschlossen wurde letztes Jahr auch der Bau des Oberflächen-Entwässerungskanales im Bereich Amberg, außerdem wurde in Zusammenarbeit mit „Taxi Ricci“ das Projekt „Dorftaxi“ in Schwoich gestartet.

## Was ist geplant?

In groben Umrissen skizzierte der Gemeindechef die wichtigsten Vorhaben im nächsten Jahr. Intensiv beschäftigt die Gemeinde weiterhin das örtliche **Raumordnungskonzept**, das man endlich abschließen will. Payr: „Die Gemeinde ist mit ihren Aufgaben im Plan. Noch aber ist Geduld gefordert, denn die Änderungswünsche liegen derzeit bei der Umweltabteilung des Landes zur Begutachtung.“

In Sachen **Baurestmassen-Depotie** gibt es eine neue Entwicklung, nachdem die Rohrdorfer Umweltschutztechnik bei der Landesregierung den Antrag auf Feststellung der Notwendigkeit einer Umweltverträglichkeitsprüfung eingebracht hat (siehe Vorwort auf Seite 2).

Nach den drei langen **Stromausfällen** im letzten Jahr arbeitet die

TINETZ daran, dieses Problem dauerhaft zu lösen, unter anderem wurden die „Problem-Bäume“ an der Stromleitung im Bereich Klöttingerberg mittlerweile entfernt.

Für das Gemeindegasthaus **Kirchenwirt** dürfte in absehbarer Zeit ein neuer Pächter gefunden werden, derzeit sind noch drei BewerberInnen im Rennen.

In Planung ist weiterhin die **Sanierung unseres Schulgebäudes** – ein Großprojekt, das umfangreiche Vorarbeiten und Abklärungen erfordert. Bgm. Payr: „Da sind wir jetzt in der letzten Entscheidungsphase, bevor der Planungswettbewerb starten kann.“

Geplant ist auch der **Umbau des**

**Pfarrhofes**, der in Zukunft die Kinderkrippe „Raupeleichen“ beherbergen soll.

Schließlich wird an einer **Radweg-Lösung** für den Abschnitt durch die Klemm weiter ebenso intensiv gearbeitet wie an der Planung für einen **Gehsteig im Bereich „Wöhr“**. Payr: „Das sind beides sehr komplexe Angelegenheiten, das geht leider nicht so schnell.“ Flott geht es dagegen jetzt mit dem Ausbau des **Breitband-Glasfasernetzes** in Schwoich, der Mitte März wieder Fahrt aufgenommen hat. Hier entsteht ein gemeindeeigenes Lichtwellenleiternetz, das schnelles und unbegrenztes Internet garantiert (siehe auch Vorwort auf Seite 2).



In Schwoich entsteht ein gemeindeeigenes Lichtwellenleiternetz.





## Schwoicher Schüler helfen Schülern



Der „Nikolaus-Hoagascht“ der Volksschule hat schon gute Tradition im Schwoicher Advent. Auch im letzten Jahr hat das engagierte Team rund um VS-Direktorin Andrea Bichler wieder ganze Arbeit geleistet und an diesem bewegten Nachmittag gezählte 3.847,67 Euro eingenommen. Von dieser Spendensumme gingen 1.050 Euro in die Direkthilfe vor Ort und 2.797,67 Euro an das Österreichische Jugendrotkreuz für die Aktion „Schüler helfen Schülern“. Andrea Bichler und ihr Team übergaben die Spende für das Jugendrotkreuz kurz vor Weihnachten an JRK-Bezirksreferentin Barbara Witting (2. von links) und Schulqualitäts-Managerin Daniela Schlechter-Kitzbichler (ganz links), die sich herzlich bei den Kindern und allen Beteiligten für die Aktion und die Spende bedankten.

## Christbäume für unseren Sozialfonds



Sozialreferent Martin Strasser (links) mit Heidi und Sebastian Stegmayr bei der Scheckübergabe.

Das Hagelunwetter vom Juni 2024 machte auch vor der Christbaumplantage der Familie Stegmayr („Unter daxenbichl“) nicht Halt. Sebastian und Silvia Stegmayr retteten, was noch zu retten war, und so wurden zahlreiche Christbäume mit viel Arbeit und Liebe wieder auf Vordermann gebracht. Die teilweise beschädigten Bäume hatten so nicht nur eine zweite Chance erhalten, sondern sie

wurden auch noch für den guten Zweck verkauft. Von den gesamten Einnahmen dieser „Hagelbäume“ wurden nämlich 30% an den Schwoicher Sozialfonds gespendet. Somit konnte die Familie Stegmayr heuer die stolze Summe von 1.017 Euro an Sozialreferent Martin Strasser überreichen, der im Namen der Gemeinde der Familie für die großzügige Spende dankte.

## Sänger-Anklöpfler spenden 4.000 Euro



Die Schwoicher Sängerrunde hat sich im letzten Advent wieder auf den Weg gemacht, um die frohe Botschaft in die Häuser und Familien zu tragen. Bei den zahlreichen Besuchen wurden auch wieder Spenden gesammelt, und so trugen die fleißigen Anklöpfler am Ende stolze 4.000 Euro zusammen, die wieder in den Sozialfonds der Gemeinde eingebracht wurden. Sänger-Obmann Hans Harlander (links) und Chorleiter Sebastian Egerbacher überreichten den Spendenscheck im Rahmen der alljährlichen Christbaum-Versteigerung an Bgm. Peter Payr. Zum Abschluss der Klöpfel-Tour hat Hans Gschwentner mit dem Ausschank am 23. Dezember bei der Amberg-Kapelle 1.200 Euro eingenommen und dieses Geld an die Kinderkrebshilfe gespendet.

## Spenden statt schenken

Wie schon in den letzten Jahren hat sich die Fa. Holzbau Lengauer-Stockner auch 2024 wieder dazu entschlossen auf Kunden geschenke zu verzichten und stattdessen der Gemeinde Schwoich 2.500 Euro zu spenden. „Die Spende soll ein Beitrag zur Wiederaufforstung in der Gemeinde sein“, erklärte Firmenchef Martin Lengauer-Stockner (links) bei der Übergabe des Schecks an Bgm. Peter Payr.



## Resi Pichler zum Gedenken

Am 1. Februar ist in Schwoich Theresia Pichler im 69. Lebensjahr verstorben. Pichler war vom Jahr 2004 bis 2016 im Schwoicher Gemeinderat vertreten, wo sie sich besonders für soziale Belange einsetzte. Ein Leben lang war Resi Pichler eng mit dem Schießsport verbunden. 2007 wurde sie für ihre Erfolge als Aktive von der Gemeinde bei einer Sportlerehrung ausgezeichnet, 38 Jahre lang war sie umsichtige Kassierin bei der Schützengilde, wo sie sich auch 20 Jahre als Trainerin um den Nachwuchs kümmerte.



# Schwoicher Feuerwehr nach Hagelsturm im Dauereinsatz

Am 7. März fand im Gasthof Neuwirt die 127. Jahreshauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Schwoich statt.

Kommandant Harald Gschwentner und Schriftführer Gregor Payr ließen in ihren Berichten das abgelaufene Jahr Revue passieren. Extrem gefordert war die Wehr natürlich nach dem schweren Hagelunwetter am 9. Juni: zu über 60 Einsätzen mussten die Florianijünger allein nach diesem Sturm ausrücken! In der Jahresstatistik sind außerdem vier Brände und 15 technische Einsätze aufgelistet. Im Februar fand die Prüfung für das Funkleistungsabzeichen in der Landesfeuerwehrschule in Telfs statt. Dabei demonstrierten vier Schwoicher Kameraden ihr fundiertes Fachwissen, um den Herausforderungen des modernen Einsatzbetriebes gerecht zu werden. So meisterten Martin Strasser, Peter Payr und Thomas Rieder das Funkleistungsabzeichen in Bronze und Gregor Payr in Silber.

## Beförderungen und Ehrungen

Clemens Klingler, Claus Exenberger, Laurenz Schedler und Stefan Steinbacher wurden an diesem Abend als Feuerwehrmänner angelobt, Alois Kaindl und Peter Payr jun. zu Hauptfeuerwehrmännern befördert.

Eine Ehrung gab es für Bgm. Peter Payr und Martin Kaindl, beide stehen seit nunmehr 40 Jahren aktiv in den Reihen der Schwoicher Feuerwehr. Für 25 Jahre Mitgliedschaft wurden Martin Gratz, Sebastian Stegmayr, Markus Schellhorn



Die geehrten Schwoicher Feuerwehrmänner mit Bezirks-Kommandant Andreas Oblasser, Abschnittskdt. Robert Lechner, Bgm. Peter Payr, Kdt. Harald Gschwentner und Stv. Martin Strasser. Kleines Bild rechts: Jakob Schellhorn.



und Norbert Lengauer-Stockner ausgezeichnet.

Und Jakob Schellhorn wurde für sein jahrelanges Engagement für das Feuerwehrwesen mit dem Verdienstzeichen in Gold des Bezirksverbandes geehrt.

Bezirksfeuerwehrkommandant Andreas Oblasser würdigte die vielfältigen Leistungen der Schwoicher Feuerwehr ebenso wie Bgm. Peter Payr, der sich im Namen der Gemeinde insbesondere für den Dauer-Einsatz nach dem Hagelschlag im letzten Jahr bei seinen Kollegen bedankte.



Stefan Steinbacher, Clemens Klingler, Laurenz Schedler und Claus Exenberger wurden als Feuerwehrmänner angelobt.

Raiffeisen Bezirksbank  
Kufstein



**Verstärke unser Team!**

**HR-MANAGER:IN**

**SERVICE- UND PRIVAT-  
KUNDENBERATER:IN**

**SACHBEARBEITER:IN  
FORDERUNGSMANAGEMENT**

**SANIERUNGSMANAGER:IN**

+ Mobiles Arbeiten

+ Flexible Arbeitszeit / Gleitzeit

+ 8 Euro Mittagessen-Zuschuss täglich



Bewirb dich jetzt: [rbk.at/karriere](http://rbk.at/karriere)





## Jahrgang 1939: Erster Schultag vor 80 Jahren!



Klassentreffen nach 80 Jahren! Im Bild von links: Eleonore Mandler, Christl Exenberger, Cilli Seissl, Hans Exenberger, Heini Ellmerer, Sepp Kaufmann, Marianne Rass, Wast Rieder und Cilli Laner. Foto: Haselsberger

Ein wirklich ungewöhnliches Klassentreffen fand am 15. Februar 2025 im Gasthof Neuwirt statt: Neun Damen und Herren des Jahrganges 1939 kamen 80 Jahre nach dem ersten Schultag wieder zusammen. Dazu schreibt uns Hans Exenberger die folgenden Zeilen:

„Unser erster Schultag war 1945,

und auch für unsere junge Lehrerin Marianne Oppacher war es ihre erste Stelle in Schwoich. Die erste Klasse war damals im heutigen Gemeindeamt untergebracht. Eine Überraschung war dann als der „Brenna Hansi“ noch einige Schulsachen von damals mitbrachte: eine alte Schiefertafel mit Griffel dazu und auch das Lern-

buch, mit dem wir damals Schreiben und Lesen lernten.

Es wurden alte Erinnerungen wieder aufgefrischt, und so war es ein wirklich nettes Zusammentreffen. Zum Schluss gab es noch von jedem ein Autogramm mit dem Griffel auf die Schiefertafel geschrieben. Es war ein rundum gelungener Tag.“

## Startschuss für den Breitband-Ausbau



Der Startschuss für den Ausbau des Breitband Glasfasernetzes in der Gemeinde Schwoich ist gefallen. Nach der Vergabe der Tiefbauarbeiten wurde Mitte März nun im Bereich unterhalb des Bauhofes mit den Arbeiten begonnen, damit kann mit der Inbetriebnahme der ersten Anschlüsse im Herbst dieses Jahres gerechnet werden. Interessenten sollten sich bei der Gemeinde Schwoich melden, sie können dann unter fünf verfügbaren Providern wählen: A1, KUFnet, Magenta, tirolnet und wörglWeb.

Mehr Infos dazu lesen Sie auch im Vorwort des Bürgermeisters auf Seite 2.



## Klassentreffen nach 50 Jahren

Vor einem halben Jahrhundert drückten sie erstmals die Schulbank. Das Wiedersehen der beiden ersten Klassen des Jahrganges 1975/76 der Volksschule Schwoich war ein gelungener Abend! Die Junggebliebenen (die damals auch den neuen Schwoicher Kindergarten „eröffnet“ haben) trafen sich beim Kir-

chenwirt in Wörgl nach 50 Jahren zum Feiern und zum angeregten Gedankenaustausch – und der soll dem Vernehmen nach bis in die Nacht gedauert haben. Im Bild ganz rechts auch der damalige Klassenlehrer und spätere Direktor Josef Dillersberger (Klassenlehrer Jakob Zott ist letztes Jahr leider verstorben).

## Pensionisten mit 100. Wanderung

Beim Schwoicher Pensionistenverein gab es im Jänner ein besonderes Jubiläum: es stand die 100. Wanderung auf dem Programm. Marianne und Heinz luden die Teilnehmer ein, von Pertisau zur Pletzachalm zu gehen und freuten sich über eine Rekordbeteiligung von 27 Personen. Mit einem Schnapserl wurde nicht nur auf das Wander-Jubiläum angestoßen, sondern auch auf den 70. Geburtstag, den Marianne kurz davor feiern konnte.

Auch für dieses Jahr stehen natürlich wieder interessante Fahrten, Ausflüge und Wanderungen auf dem Terminkalender der rührigen Pensionisten. Der Vorstand freut sich über eine rege Beteiligung.



## Gütesiegel für die Versicherungsagenten der Allianz Agentur

In Österreich gibt es ein neues, von unabhängiger Stelle vergebene Gütesiegel für Top-Versicherungsagenten: die „VALerie“. Diese ist nun auch im Bezirk Kufstein gelandet, denn Christian Lengauer-Stockner und Hubert Möllinger holten die begehrte Auszeichnung nach Schwoich, wo die beiden Versicherungsprofis gemeinsam die Allianz Agentur leiten. Anlässlich einer großen Gala am 6. Februar in der Wirtschaftskammer Tirol durften sie die VALerie offiziell übernehmen.

„Dieses Gütesiegel ist die Bestätigung unserer engagierten Arbeit, ein absolutes Qualitätskriterium“, freut sich Hubert Möllinger. Und Christian Lengauer-Stockner ergänzt: „Mit unserer Agentur bringen wir viele Jahre Erfahrung in die Arbeit mit und für unsere Kunden ein. Diese belohnen uns mit einer hohen Bereitschaft zur Weiterempfehlung. Die VALerie wird das weiter beflügeln.“

### VALerie für die Besten der Branche

VALerie ist das neue österreichische Gütesiegel der Versicherungsagentur für Top-Versicherungsagenten. Es zeichnet die Besten der Branche aus und wird vorerst in Tirol, Salzburg, Niederösterreich, Oberösterreich und der Steiermark verliehen. 2025 können erstmals auch die Tiroler Versicherungsagenten ihre hohe Beratungsqualität, nachhaltige Kompetenz und die Sympathie der Kunden unter Beweis stellen und zertifizieren lassen.

„Das neue Gütesiegel für Top-Versicherungsagenten steht für Unternehmertum, Kundenservice, Beratung, Auftritt, Weiterbildung und Haftungssicherheit. Und wir sind sehr stolz darauf, dass das Interesse daran auch bei uns in Tirol so groß ist“, freut sich Mag. Edgar Gius, Obmann der Tiroler Versicherungsagenten.

-PR-



Foto: WKT/Markus Krapf

Hubert Möllinger (links im Bild) und Christian Lengauer-Stockner von der Allianz Agentur Schwoich freuen sich über die Auszeichnung.

### Öffnungszeiten Gemeindeamt

Der Parteienverkehr im Gemeindeamt ist aktuell zu den üblichen Öffnungszeiten möglich:

Mo-Fr 07:30 bis 12:00 Uhr  
Mo 13:00 bis 17:15 Uhr  
Do 13:00 bis 18:00 Uhr

**Sprechstunden mit Bgm. Peter Payr**  
nach Vereinbarung unter  
Tel. 05372/58113-10  
oder e-mail  
buergermeister@schwoich.at

### Viehzüchter ehren Klaus Thaler

Am 21. Februar fand die Jahreshauptversammlung des Fleckviehzuchtvereines Schwoich statt. Bei diesem Anlass wurde der langjährige Obmann Klaus Thaler für seine Verdienste um den Verein zum Ehrenmitglied ernannt. Klaus führte den Verein über 20 Jahre als Obmann, zu den Höhepunkten seiner Amtszeit gehören die Ausstellungen zum 90- und 100-jährigen Vereinsbestehen. Auch bei der Fleckviehzucht konnte der Hinterachrain-Hof von Klaus Thaler zahlreiche züchterische Erfolge feiern.



Im Bild Ehrenmitglied Klaus Thaler mit Obmann Stefan Steinbacher (links) und seinem Stv. Martin Sonnerer.



### Ersatzmama für junges Fohlen am Schwoicher Steffenhof

In der Nacht auf den 10. März hat am Schwoicher Steffenhof das erste Fohlen das Licht der Welt erblickt. „Für uns wunderschön, jedoch nichts Spektakuläres“, berichtet Katharina Hager-Egger. Doch noch am selben am Vormittag erhielt man einen Anruf, dass ein in der Nacht geborenes Fohlen auf der Suche nach einer Ersatzmama ist. Natürlich war man am Steffenhof sofort bereit zu helfen - aber würde die Stute Thamina das „Adoptivkind“ akzeptieren? Erfreuliche Antwort: „Ja, die Zusammenführung ist ohne Probleme geglückt - und das ist ein seltenes Phänomen“, freuen sich die Besitzer.





## „Heiße Bräute machen Beute“ bei der Theaterrunde Schwoich

Die Theaterrunde Schwoich probt seit Jänner für den nächsten Auftritt. Das neue Stück verspricht prickelnde Spannung: am Programm steht der lustige Dreiakter „Heiße Bräute machen Beute“.

Das Leben der drei Freundinnen Vivienne, Hedwig und Lisbeth ist nach einem Bankraub ganz schön durcheinander. Die neugierige Nachbarin scheint etwas gesehen zu haben, der Kommissar schöpft selbst da keinen Verdacht, als der Schneidbrenner von Vivienes Mann in der Bank gefunden wird. Warum darf auf einmal kein Müll mehr weggebracht werden? Und wieso haben die Freundinnen plötzlich Männernamen? Zu dem



ganzen Theater gesellt sich noch ein italienischer Kleinkrimineller... Die Mitwirkenden: Carmen Mayer, Magdalena Ellmerer, Viktoria Standl, Martin Heis, Veronika Rieser, Hubert Steinbacher, Manuel Ritzer.

Regie führt Martina Standl. Premiere ist am Samstag, 26. April, um 20 Uhr im Mehrzwecksaal.

Die weiteren Spieltermine: 27. und 30. April, 1., 3., 4., 7. und 9. Mai. Beginn 20 Uhr, sonntags und feiertags um 18 Uhr.

**Achtung:** Kartenreservierungen nur mehr online möglich unter [www.theaterrunde-schwoich.at](http://www.theaterrunde-schwoich.at)  
Hotline: 0677/6183 2351 (Mo und Fr 16-19 Uhr).

## Alles Fasching







EIN UNTERHALTSAMER ABEND war das gut besuchte Außenstellenkonzert der Landesmusikschule Kufstein am 25. Februar. Die Schülerinnen und Schüler zeigten auf den verschiedensten Instrumenten eindrucksvoll, was sie im letzten Jahr gelernt haben. Das aufmerksame Publikum im Mehrzwecksaal war jedenfalls begeistert.



## ES-Schnitzkurs mit kreativen Köpfen



Im Bild die stolzen TeilnehmerInnen des Schnitzkurses mit dem bewährten Kursleiter Hans Feldkircher.

Im Januar und im Februar dieses Jahres fand wieder einer der beliebten Schnitzkurse der Erwachsenenschule Schwoich statt. Unter der fachkundigen und seit Jahren bewährten Leitung von Hans Feldkircher hatten die Teilnehmer die Möglichkeit, ihre Fähigkeiten im Holzschnitzen zu entfalten und einzigartige Kunstwerke zu

schaffen. Die Atmosphäre war geprägt von Kreativität und Begeisterung, und die Ergebnisse können sich sehen lassen. „Die neuen Kunstwerke, die während des Kurses entstanden sind, spiegeln die Leidenschaft und das handwerkliche Geschick der Teilnehmer wider“, freut sich ES-Leiterin Karin Mesecke.

## Sprengel lädt zur Diabetes Schulung

Der Sozial- und Gesundheits-sprengel Kufstein- Schwoich-Thiersee führt vom 7. bis zum 9. April einen dreiteiligen kostenlosen Abendkurs für Typ 2-Diabetiker und Menschen mit erhöhtem Blutzucker durch. Zeit: jeweils von 17-20 Uhr im Sprengel-Gebäude in Kufstein. Das Schulungsteam des avomed führt durch den Kurs.

Anmeldungen nimmt die Beratungsstelle unter Tel. 05372/23752 bzw. unter E-mail [beratung@sgd-kufstein.at](mailto:beratung@sgd-kufstein.at) entgegen. Angehörige sind herzlich willkommen.



Im Dezember machte sich eine Gruppe aus dem Kindergarten Schwoich an zwei Vormittagen mit selbst gebackenen Keksen und einer Gitarre auf den Weg ins Dorf. Dort machten sie bei einigen Stationen Halt, um ihre Weihnachtswünsche zu überbringen. Verkleidet als Hirten stimmte die Anklöpflergruppe

ihre Lieder an, übergab die Kekse und wünschte „Frohe Weihnachten“. So wurden unter anderem der Bürgermeister mit seinem Team, die Bauhof-Bediensteten, der Herr Pfarrer und viele mehr überrascht! Unser Kindergarten-Team möchte sich bei allen fürs Zuhören und die offenen Türen bedanken!



## ASVÖ-Ehrung für Hermann Edler

Für seine jahrelange Unterstützung als Funktionär, vor allem aber als zuverlässiger Sprecher und Moderator bei den verschiedensten Rennen und anderen Veranstaltungen wurde Hermann Edler bereits bei der letzten Jahreshauptversammlung vom Wintersportverein Schwoich ausgezeichnet (wir berichteten). Anfang Februar stellte sich nun auch der ASVÖ Tirol mit einem offiziellen Dank ein: Bezirksverteter Hans Schlichenmaier (2. von links) überreichte dem „Xarei“ im Beisein von WSV-Präsident Sebastian Thaler und Bgm. Peter Payr eine Ehrenurkunde und dankte ihm für sein vielfältiges Engagement im Sportbereich.





## ESV Dorfmeisterschaft: RiederBau-Trupp betonierte die Gegner

2020 haben sie das letzte Mal den Titel erobert, heuer war es wieder soweit: Die RiederBau-Moarschaft holte sich den Sieg bei der Stocksport-Dorfmeisterschaft des ESV Schwoich.

Nach dem fast schon obligaten Gruppensieg zog der Bautrupp auch heuer ins Finale ein. Dort verputzten Hermann Kirchner & Co. zunächst die „Wilden Rutscher“ gnadenlos mit 9:1, bevor sie im letzten Spiel des Tages endgültig den Zementsack zumachen und auch noch die routinierten Oldis vom Pensionistenverband betonierten.

27 Mannschaften sind am 4. und 5. Jänner in der Schwoicher Stocksporthalle zur Dorfmeisterschaft angetreten. Das sind die drei besten Teams:

1. RiederBau (Josef Treichl, Hermann Kirchner, Helmut Müller, Martin Adamer), 2. PVO/Schwoich Oldis (Hans Thaler, Otto Lechner, Kurt Feldkircher, Gustl Huber, Walter Holzner), 3. Die wilden Rutscher (Evelin Büttner, Peter Döring, Manfred Härtl, Walter Ramm).



Die drei erstplatzierten Mannschaften der Dorfmeisterschaft 2025 mit ESV-Obfrau Silvia Obermaier.

Foto: Reiner

## ESV Damen bleiben in der Bundesliga

Auch heuer schafften es die Damen des ESV Schwoich wieder in die Qualifikation für die Bundesliga, die am 1. Februar in Marchtrenk stattfand. Und dort stand nach spannenden Spielen fest, dass Schwoich mit Platz 6 „Steher“ bleibt und nächsten Winter wieder in der BL Damen West antreten darf (Bundesliga West sind die besten Damen-Mannschaften aus Tirol, Vorarlberg, Salzburg und Oberösterreich).

**Im Bild rechts** die erfolgreichen Damen Silvia Obermaier, Gerda Ritzer, Margreth Feuerhack (stehend von links), Bärbel Wechselberger und Lisi Schwaighofer.



## Lukas Steinbacher öst. Biathlon Meister

Am 22. und 23. Februar fanden die öster. Schüler Biathlon Meisterschaften in St. Jakob im Rosental statt. Dabei holte sich Lukas Steinbacher (Bild) im Sprint den Sieg, am Tag darauf sicherte er sich auch den Meistertitel in der Verfolgung. Auch Lea King und Franziska Burg vom WSV Schwoich erreichten an beiden Tagen Top 10-Ergebnisse.



## FC Schwoich ehrt treue Funktionäre

Der FC RiederBau Schwoich hielt am 18. Februar im GH Neuwirt seine Jahreshauptversammlung ab. Obmann Franz Kaindl und die Funktionäre und Trainer des Vereines ließen das abgelaufene Jahr Revue passieren.

Der FC Schwoich beschäftigt mittlerweile rund 180 Aktive und 20 Trainer – vom „Fußball-Kindergarten“ bis hinauf zur Kampfmannschaft werden elf Mannschaften betreut.

Höhepunkt des Abends war die

Ehrung verdienter Mitglieder: Josef Bichler, Klaus Schiestl, Andreas Egerbacher und Martin Gugglberger erhielten als Dank für ihre jahrelanges Engagemant von Tfv-Bezirksobmann Norbert Schett Ehrenzeichen in Silber bzw. Silber mit Gold.

ASVÖ-Bezirksvertreter Hans Schlichenmaier und Bgm. Peter Payr dankten dem Verein für seine Arbeit und das vorbildliche Engagement speziell im Nachwuchsreich.



Die geehrten Funktionäre und Trainer des FC Schwoich mit Obmann Franz Kaindl und Tfv-Bezirksobmann Norbert Schett.



# Eberharter und Henk Schwoicher Vereinsmeister alpin

Am 31. Jänner und 1. Februar konnte der WSV Schwoich die alpinen Vereinsmeisterschaften abhalten. An den beiden Tagen gingen 122 Teilnehmer an den Start.

Eine spezielle Herausforderung war heuer die Streckenpräparierung: die Witterung hatte der Piste ziemlich zugesetzt. Bei diesen schwierigen Bedingungen holten sich die beiden ehemaligen FIS-Rennläufer Olivia Eberharter und Seriensieger Timo Henk die begehrten Vereinsmeister-Titel.

### Die Klassensieger:

Bambini: Emily Rieser, Paul Zwinger; Kinder 8: Sophie Bodner, Toni Ritzer; Kinder 9/10: Lena Ritzer, Clemens Steurer; Kinder 11/12: Regina Steinbacher, Antonin Cvak; Schüler 14: Paul Sammer; Schüler 16: Matteo Egerbacher.

AK IV: Helga Schellhorn, Charly Schwarzlmüller; AK III: Christine Dorfner, Andreas Leps; AK II: Sabine Mitterer, Bernd Zwinger; AK I: Anna Kristler, Wolfgang Kirchmair; Allg. Klasse: Olivia Eberharter, Timo Henk; Jugend: Sophia Egerbacher, David Kaufmann, Lena Kaufmann, Raphael Leps.

Die **Mannschaftswertung** holten sich erneut die vier flotten „Sonnendorfer“ Andi und Raphael Leps, David Kaufmann und Thomas Mai vor dem Quartett „Old Präsident with Girls“ und dem Team „Tennis 2“.

Die Tagesbesten bei den Schwoicher Alpinen mit WSV-Präsident Sebastian Thaler (links).



Links die beiden Nachwuchs-Meister Regina Steinbacher und Paul Sammer, rechts die drei besten Teams der alpinen Mannschaftswertung.

# Manuel Einkemmer und Luna Hoiss dominierten in der Langlauf-Loipe

Eine äußerst kräfteaubende Angelegenheit war heuer die traditionelle Langlauf Vereinsmeisterschaft, die der WSV Schwoich am 2. Februar ausgetragen hat. Die etwas zu hohen Temperaturen hatten das Loipenband rund um das Nordische Zentrum aufgeweicht, so dass die tiefe, schwere Schneeaufgabe den Teilnehmern konditionell alles abverlangte.

Vereinsmeisterin bei den Damen wurde Luna Hoiss, bei den Herren holte sich erwartungsgemäß Langlauf-Profi Manuel Einkemmer den Sieg (der Nordische Kombiniierer hat heuer übrigens seine Karriere beendet). Schüler Ver-

einsmeister wurden Lukas Steinbacher und Lea King.

### Die Klassensieger:

Bambini: Frida Ereth; Kinder I: Linus Ehret, Lina Messerer; Kinder II: Paul King, Janina Slowik; Schüler I: Lukas Steinbacher, Lea King; Schüler II: Veit Hoiss; Jugend: Luna Hoiss; Damen: Katrin Embacher; Herren: Manuel Einkemmer.

Bgm. Peter Payr gratulierte allen Teilnehmern und dem Schwoicher WSV-Team um Obmann Toni Lengauer-Stockner, das tags zuvor auch noch die Tiroler Nachwuchs-Meisterschaften im Biathlon abgewickelt hatte.



Die Klassensieger der nordischen Vereinsmeisterschaften mit WSV-Präsident Sebastian Thaler und Stv. Franziska Egerbacher.





# Termine, Termine: Was ist los in Schwoich?

## Der Schwoicher Veranstaltungskalender für die Zeit von April bis Juni 2025

### APRIL

- 01. Yogakurs in der Turnhalle der Volksschule, 19 Uhr
- 01. Handarbeits-Stammtisch im Mehrzweckraum, 18 Uhr
- 02. Der Gosauer: Helmut Pichler, 19.30 Uhr im Mehrzwecksaal
- 05.-13. April: Ostereierschießen der Schützengilde
- 05. FC Schwoich II – Münster, 14.45 h, FC Schwoich I – Münster, 17 h
- 06. WSV: Engl-Cup Preisverteilung, Biathlon Zentrum, 15 Uhr
- 11. ESV Jahreshauptversammlung
- 13. Pfarre: Palmweihe und Messe, 8.30 Uhr
- 17. Pfarre: Messe Gründonnerstag, 20 Uhr
- 18. Pfarre: Karfreitags-Liturgie, 15 Uhr
- 20. Pfarre: Osternacht, Messe mit Speisenweihe, 5 Uhr, Osterfestmesse mit Speisenweihe, 8.30 Uhr
- 21. Pfarre: Ostermontag Messe, 8.30 Uhr
- 26. Theaterpremiere: „Heiße Bräute machen Beute“, 20 Uhr, Mehrzwecksaal
- 26. Landjugend: 10 Jahre „Oidhoiz“, Jubiläum in Ebbs
- 27. Pfarre: Kirchzeit, 8.30 Uhr
- 30. Schützenkompanie: Maibaum aufstellen
- 30. Theater: „Heiße Bräute machen Beute“, 20 Uhr, Mehrzwecksaal

### MAI

- 01. Pfarre: Bittgang nach Mariastein, 7 Uhr
- 03. FC Schwoich II – St. Johann, 16.15 h, FC Schwoich – Erl, 18.30 h
- 03. Saisonstart Kleinkaliber-Gewehr und Pistolensaison
- 03. Theater: „Heiße Bräute machen Beute“, 20 Uhr, Mehrzwecksaal
- 04. Theater: „Heiße Bräute machen Beute“, 18 Uhr, Mehrzwecksaal
- 04. Feuerwehr: Florianifeier, 8.30 Uhr
- 04. WSV: „Wings for life worldrun“, 13 Uhr, Biathlonzentrum
- 06. Handarbeitsstammtisch im Mehrzweckraum, 18 Uhr
- 07. Theater: „Heiße Bräute machen Beute“, 20 Uhr, Mehrzwecksaal

- 08. Pensionisten: Muttertagsfeier im GH Neuwirt, 14 Uhr
- 09. Theater: „Heiße Bräute machen Beute“, 20 Uhr, Mehrzwecksaal
- 10. Großkaliber Pistole, 2. Runde TirolCup in Schwoich
- 10. Sängerrunde: Frühjahrskonzert, 19.30 Uhr im Mehrzwecksaal
- 17. FC Schwoich II – Jenbach, 14.45 h, FC Schwoich – Jenbach, 17 h
- 18. Feuerwehr: Frühschoppen beim Gerätehaus ab 11 Uhr
- 20. Pensionisten: Halbtagesfahrt nach Siegsdorf
- 28. Pfarre: Bittgang zur Örlach-Kapelle, 19 Uhr
- 29. Pfarre: Christi Himmelfahrt, Erstkommunion, 9.30 Uhr
- 29. FC Schwoich II – Thiersee, 16 h, FC Schwoich – Thiersee, 18.30 h
- 31. Pfarre: Firmung, 9.15 Uhr

### JUNI

- 01. Kirchenchor: Messgestaltung in Erl
- 03. Pensionisten: Tagesfahrt nach Kals zum Glocknerhaus
- 03. Handarbeits-Stammtisch im Mehrzweckraum, 18 Uhr
- 08. Pfarre: Pfingstmesse, 8.30 Uhr
- 09. Pfarre: Pfingstmontag-Messe, 8.30 Uhr
- 07-09. Pfingstfest des FC Schwoich: Samstag ab 11 Uhr großes Soap-Soccer-Turnier, ab 19 Uhr Festabend mit der Schwoicher Brass Band „Gewitterwarnung“ und der Partyband „Oidhoiz“. Am Sonntag Frühschoppen mit der BMK Schwoich, 15 Uhr spielen die „Alpis“, ab 19 Uhr die „Officers“, 24 Uhr Festausklang mit „DJ Pyrit“
- 14. ESV: Damen – Bundesliga West, ab 9 Uhr
- 19. Pfarre: Festmesse mit Fronleichnams-Prozession, 9.30 Uhr
- 27. 50 Jahre Kindergarten: Großes Abschlussfest, im Anschluss Dämmererschoppen mit Spielefest
- 29. Pfarre: Herz-Jesu-Festmesse mit Prozession, 8 Uhr
- 29. BMK Schwoich: Tag der Blasmusik mit der BMK Hartmannsdorf

### VORSCHAU:

- 03. Juli: BMK Schwoich, erstes Platzkonzert

## TODESFÄLLE

### Wir trauern um unsere Verstorbenen

Theresia Pichler im 69. Lebensjahr  
 Johann Bichler im 79. Lebensjahr  
 Martha Huber im 76. Lebensjahr

## Impressum

### Medieninhaber und Herausgeber:

Gemeinde Schwoich

### Grundrichtung:

Unabhängige, überparteiliche Zeitschrift zur Information der Schwoicher Bevölkerung

### Satz und Redaktion

Agentur TAURUS, Kufstein  
 hermann.nageler@chello.at

### Für den Inhalt verantwortlich:

Bgm. Peter Payr

### Druck:

Druck.at

Das „Forum Schwoich“ erscheint vierteljährlich und geht an jeden Haushalt.



Produziert nach den Richtlinien des Österreichischen Umweltzeichens

UW-Nr.: 920

## Asche und Ruß bitte nur noch in Säcken entsorgen!

### Liebe Schwoicherinnen und Schwoicher!

Wir möchten Euch darum bitten, anfallende Asche und Rußabfälle ab sofort nur noch in Säcken in der Restmülltonne zu entsorgen. Bitte kippt lose Asche künftig nicht mehr in die Restmülltonne. Diese Regelung hilft uns, die Müllentsorgung sicherer zu gestalten und unnötige Staubentwicklung zu vermeiden.

Vielen Dank für das Verständnis und Eure Mithilfe!

